

SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica
Jegorovova 29B, 974 01 Banská Bystrica

Číslo: 10302-43521/2023/2/470770106/SkP-Z8

Banská Bystrica 27.11.2023



ROZHODNUTIE

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a špeciálny stavebný úrad podľa § 120 ods. 1 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“) a § 32 ods. 1 písm. m) bod 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) po preskúmaní návrhu na vydanie kolaudačného rozhodnutia na dočasné užívanie stavby a na základe predložených dokladov a vykonaného kolaudačného konania

- a) podľa § 82 ods. 2 stavebného zákona a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „správny zákon“)

povoľuje dočasné užívanie stavby

**„Galvanická linka č. 3,
Neutralizačná stanica odpadových vôd GL3“**

stavebníkovi

Obchodné meno:

Sídlo:

Identifikačné číslo organizácie:

Continental Automotive Systems Slovakia, s.r.o.

Cesta ku Continentalu 8950/1

36 633 623

- a) podľa § 3 ods. 6 písm. a) bod 1 zákona o IPKZ udeľuje súhlas na dočasné užívanie časti veľkého zdroja znečisťovania ovzdušia „Výrobný areál Continental Teves Zvolen – časť Galvanické povrchové úpravy“, časť zdroja „Galvanická linka č. 3, Neutralizačná stanica odpadových vôd GL3 na skúšobnú prevádzku po vykonaných zmenách, ktoré majú vplyv na znečisťovanie ovzdušia.

Stavba je umiestnená na pozemkoch par. č. 3600/9, 3600/5, 3600/10 v katastrálnom území Zvolen, ku ktorým má stavebník vlastnícke právo na základe LV č. 8286 v rozsahu objektu podľa projektovej dokumentácie:

SO 01.11 Stavebné úpravy v SO 01 pre GL3
SO 01.12 Stavebné úpravy prístavku pre NSOV
SO 01.13 Areálový horúcovodný rozvod pre GL3 - Zmena

a prevádzkových súborov:

PS 01.10.1 Galvanická linka č.3
PS 01.10.3 Neutralizačná stanica odpadových vôd GL3 – zmena
PS 01.10.4 Rozvody energií pre GL3

Stavba „Galvanická linka č. 3, Neutralizačná stanica odpadových vôd GL3“ bola inšpekciou povolená rozhodnutím č. 4358-17769/2020/2/470770106/Z7-SP zo dňa 12.06.2020 a rozhodnutím č. 1666-16119/2023/2/470770106/Z8-ZSPD zo dňa 15.05.2023 a riešila zmeny v technickom a technologickom riešení neutralizačnej stanice odpadových vôd (NSOV).

Predmetná stavba je súčasťou prevádzky „Výrobný areál Continental Teves Zvolen – časť Galvanické povrchové úpravy“, vydaného rozhodnutím č. 7252-4061/2008/Pet,Kri/470770106 zo dňa 31.12.2008 v znení neskorších zmien.

Pre užívanie časti stavby sa podľa § 82 ods. 4 stavebného zákona inšpekcia určuje nasledovné podmienky:

1. Užívanie stavby na skúšobnú prevádzku sa povoľuje na dobu **12 mesiacov** odo dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia.
2. Stavbu prevádzkovať v súlade s podmienkami integrovaného povolenia vydaného inšpekciou pre túto prevádzku.
3. Technologické zariadenia prevádzkovať v zmysle prevádzkových poriadkov a podľa pokynov výrobcov, vrátane výkonu pravidelnej údržby.
4. Stavebník a prevádzkovateľ je povinný počas skúšobnej prevádzky vykonať oprávnené diskontinuálne meranie emisií znečisťujúcich látok technologických zariadení za účelom zistenia skutočných hmotnostných tokov a koncentrácií na účely preukázania dodržania určených emisných limitov.
5. O priebehu skúšobnej prevádzky, jej zisteniach, záveroch a návrhoch opatrení pre ďalšie užívanie stavby vypracovať písomné vyhodnotenie skúšobnej prevádzky a predložiť ho inšpekcii ako súčasť návrhu na vydanie kolaudačného rozhodnutia.

6. Stavbu udržiavať v dobrom stavebno-technickom stave tak, aby spĺňala hygienické požiadavky, požiadavky požiarnej bezpečnosti, bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a bezpečnosti technických zariadení.
7. Pri užívaní stavby dodržiavať platné bezpečnostné predpisy a príslušné technické normy na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a bezpečnosti technických zariadení.

Podľa § 82 ods. 5 stavebného zákona je kolaudačné rozhodnutie zároveň osvedčením, že prevádzkareň je spôsobilá na prevádzku.

Odôvodnenie

Stavebník Continental Automotive Systems Slovakia, s.r.o., Cesta ku Continentalu 8950/1, 960 01 Zvolen, IČO: 36 633 623 v zastúpení StVS – servicing, s.r.o., Partizánska cesta 5, 974 01 Banská Bystrica podal dňa 11.09.2023 návrh na vydanie kolaudačného rozhodnutia pre uvedenie stavby „Galvanická linka č. 3, Neutralizačná stanica odpadových vôd GL3“ do dočasného užívania na skúšobnú prevádzku v rozsahu objektov podľa projektovej dokumentácie: SO 01.11 Stavebné úpravy v SO 01 pre GL3, SO 01.12 Stavebné úpravy prístavku pre NSOV, SO 01.13 Areálový horúcovodný rozvod pre GL3 – Zmena a prevádzkových súborov: PS 01.10.1 Galvanická linka č.3, PS 01.10.3 Neutralizačná stanica odpadových vôd GL3 – zmena, PS 01.10.4 Rozvody energií pre GL3 umiestnených na pozemkoch na parc. č.: 3600/9, 3600/5, 3600/10 v katastrálnom území Zvolen, ku ktorým má stavebník má stavebník vlastnícke právo na základe LV č. 8286.

Podanie návrhu na vydanie kolaudačného rozhodnutia na stavbu s rozpočtovým nákladom nad 1 000 000 eur do 10 000 000 eur vrátane bolo spoplatnené poplatkom vo výške 530 eur, podľa položky 62a písm. g) Sadzobníka správnych poplatkov zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov.

Inšpekcia, ako špeciálny stavebný úrad preskúmala návrh a v súlade s ustanovením § 80 ods. 1 stavebného zákona oznámila účastníkom konania a dotknutým orgánom listom č. 10302-35587/47-2/2023zo dňa 02.10.2023 začatie kolaudačného konania na dočasné užívanie predmetnej stavby na skúšobnú prevádzku a nariadila ústne pojednávanie spojené s miestnym zisťovaním na deň 16.10.2023 so stretnutím prizvaných v areáli spoločnosti Continental Automotive Systems Slovakia, s.r.o., Cesta ku Continentalu 8950/1, 960 01 Zvolen. Podľa § 80 ods. 3 stavebného zákona prizvala na konanie aj projektanta.

V konaní stavebník predložil doklady o výsledkoch predpísaných skúšok a meraní, o spôsobilosti prevádzkových zariadení na plynulú a bezpečnú prevádzku, doklady o overení požadovaných vlastností výrobkov, vypracované prevádzkové predpisy, stavebný denník a ďalšie doklady vyplývajúce z podmienok povolenia stavby.

Z dotknutých orgánov k užívaniu stavby vydal Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Banskej Bystrici súhlasné záväzné stanovisko č. RÚVZZV/OPPL/4522/7801/2023 zo dňa 26.10.2023, Okresný úrad Zvolen, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Štátna správa odpadového hospodárstva vydal vyjadrenie k dokumentácii v kolaudačnom konaní

č. OU-ZV-OSZP-2023/015171-002 zo dňa 27.07.2023. Súhlasné stanovisko č. KRHZ-BB-OPP-2023/000114-002 zo dňa 21.11.2023 vydalo Krajské riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Banskej Bystrici, Trieda SNP 75, 974 01 Banská Bystrica.

Inšpektorát práce Banská Bystrica vydal záväzné stanovisko č. IBB-38-74-2.2/ZS-C22,23-23; IPBB/IPBB_ODD BOZP/KON/2023/7714 zo dňa 25.10.2023, v ktorom nesúhlasí s vydaním kolaudačného rozhodnutia vzhľadom na závažnosť nedostatkov zistených pri obhliadke stavby. Stavebník nedostatky uvedené v nesúhlasnom stanovisku odstránil, Inšpektorát práce Banská Bystrica sa opakovane zúčastnil obhliadky stavby a vydal súhlasné záväzné stanovisko č. IBB-4274-2.2/ZS-C22,23-23; IPBB/IPBB_ODD BOZP/KON/2023/8018 zo dňa 21.11.2023, v ktorom súhlasí s vydaním kolaudačného rozhodnutia pri odstránení nedostatkov zisteného pri opakovanej obhliadke predmetnej stavby.

Stavba uskutočnená podľa projektovej dokumentácie overenej v stavebnom konaní, spĺňa všeobecné technické požiadavky na výstavbu a pri jej uskutočňovaní boli dodržané podmienky určené v integrovanom povolení. Inšpekcia preskúmala návrh stavebníka a na základe predložených dokladov, stanovísk dotknutých orgánov konštatuje, že povolenie užívanie stavby nie je v rozpore so záujmami spoločnosti, nie sú ohrozené životy a zdravie osôb, životné prostredie a iné právom chránené záujmy, preto bolo rozhodnuté tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

P o u č e n i e

Proti tomuto rozhodnutiu je podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možné podať odvolanie v lehote do 15 dní odo dňa oznámenia rozhodnutia účastníkovi konania na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Banská Bystrica, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Jegorovova 29B, 974 01 Banská Bystrica. Proti tomuto rozhodnutiu má právo podľa § 140c ods. 8 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov podať odvolanie aj ten, kto nebol účastníkom konania, ale v rozsahu, v akom namieta nesúlad povolenia s obsahom rozhodnutia podľa zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov do 15 pracovných dní odo dňa zverejnenia rozhodnutia.

Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná správnym súdom podľa Správneho súdneho poriadku.

JUDr. Denisa M a s n á
riaditeľka inšpektorátu

Doručuje sa:

1. StVS – servising, s.r.o., Partizánska cesta 5, 974 01 Banská Bystrica

Na vedomie (dourči sa po nadobudnutí právoplatnosti):

2. Okresný úrad Zvolen Odbor starostlivosti o životné prostredie, Štátna správa ochrany ovzdušia, Námestie SNP 35/48, 961 08 Zvolen
3. Okresný úrad Zvolen Odbor starostlivosti o životné prostredie, Štátna vodná správa, Námestie SNP 35/48, 961 08 Zvolen
4. Okresný úrad Zvolen Odbor starostlivosti o životné prostredie, Štátna správa odpadového hospodárstva, Námestie SNP 35/48, 961 08 Zvolen
5. Mesto Zvolen, Stavebný úrad, Námestie slobody 22, 960 01 Zvolen
6. Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru, Lieskovská cesta 500/38, 960 01, Zvolen – Lieskovec
7. Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom vo Zvolene, Nádvorná 3366/12, 96001 Zvolen
8. Inšpektorát práce v Banskej Bystrici, Partizánska cesta 98, 974 01 Banská Bystrica
9. Stredoslovenská vodárenská prevádzková spoločnosť, a.s., Partizánska cesta 5, 974 01 Banská Bystrica
10. Ministerstvo životného prostredia SR, Sekcia posudzovania vplyvov na životné prostredie, Odbor posudzovania vplyvov na životné prostredie, Námestie Ľ. Štúra 35/1, 812 35 Bratislava
11. Mesto Zvolen, Mestský úrad, Námestie slobody 22, 960 01 Zvolen
12. Continental Automotive Systems Slovakia, s.r.o., Cesta ku Continentalu 8950/1, 960 01 Zvolen
13. Ing. Helena Wagnerová, HW engineering SK, s.r.o. Námestie osloboditeľov 3/A, 040 01 Košice
14. Ing. Stanislav Tury, HW engineering SK, s.r.o. Námestie osloboditeľov 3/A, 040 01 Košice
15. Ing. Patrik Sakáč, HW engineering SK, s.r.o. Námestie osloboditeľov 3/A, 040 01 Košice
16. Ing. Dagmar Drotárová, HW engineering SK, s.r.o. Námestie osloboditeľov 3/A, 040 01 Košice
17. Ing. Marta Čabalová, HW engineering SK, s.r.o. Námestie osloboditeľov 3/A, 040 01 Košice
18. Ing. Ladislav Kalinič, HW engineering SK, s.r.o. Námestie osloboditeľov 3/A, 040 01 Košice
19. Ing. Ľudmila Juríková, HW engineering SK, s.r.o. Námestie osloboditeľov 3/A, 040 01 Košice
20. Ing. Emil Liba, HW engineering SK, s.r.o. Námestie osloboditeľov 3/A, 040 01 Košice
21. Ing. Tomáš Lihan, HW engineering SK, s.r.o. Námestie osloboditeľov 3/A, 040 01 Košice
22. Ing. Richard Mihel, HW engineering SK, s.r.o. Námestie osloboditeľov 3/A, 040 01 Košice